

# Saint Adalbert Church

2645 East Allegheny Avenue • Philadelphia, PA 19134

**Pastor:**

Rev. Jan Palkowski

**Phones:**

Rectory: (215) 739-3500  
Fax: (215) 739-5706

**Website:**

[www.stadalbert.org](http://www.stadalbert.org)

**Office Hours:**

Monday & Friday:  
12 Noon to 7:00 PM  
Tuesday, Wednesday, Thursday:  
9:00 AM to 4:30 PM  
No business hours on  
Saturday and Sunday

**Our Lady of Port Richmond  
Regional School****Principal:**

Sister Mary Ripp, S.C.C.

**School Business Office:**

School: (215) 739-1920  
Fax: (215) 739-0519

**MASSES:**

**Saturday/Sobota:** Vigil: 5:00 PM English/Angielska

**Sunday/Niedziela:** 7:30 AM Polish/Polska  
9:00 AM English/Angielska  
10:30 AM Polish/Polska

**Holy Days/Uroczystości, święta i dni obowiązkowe:**

Vigil: 7:00 PM English/Angielska  
7:30 AM Polish/Polska  
9:00 AM English/Angielska  
7:00 PM Polish/Polska

**Weekdays/Msze św. w ciągu tygodnia:**

7:30 AM Monday, Tuesday,  
Wednesday-  
English/Angielska  
Thursday, Friday, Saturday-  
Polish/Polska

**First Friday/Pierwszy piątek miesiąca:**

7:30 AM Polish/Polska  
9:00 AM English/Angielska

(during school year only/tylko w ciągu roku szkolnego)

7:00 PM Polish/Polska

(during school year only/tylko w ciągu roku szkolnego)

**CONFESIONS/SPOWIEDŹ:**

Weekdays/w tygodniu: 7:10 AM

Saturdays/w sobotę: 4:00 PM

First Friday/pierwszy piątek  
6:30 PM

(except July and August/z wyjątkiem lipca i sierpnia)

**BAPTISMS:**

Baptisms will ordinarily take place every Sunday at 11:30 AM. Godparents are to be Catholics in good standing. If the Godparents are not registered members of St. Adalbert Parish, they will need a sponsorship letter from the parish where they are registered-(Letter of eligibility).

**MARRIAGE:**

Diocesan rules require that a couple make arrangements for their marriage at least six (6) months before the date of the wedding.

**MIRACULOUS MEDAL NOVENA:**

Every Saturday before 7:30 Mass

**EUCARISTIC ADORATION-HOLY HOUR:**

Adoration of the Blessed Sacrament takes place **every Thursday** after 7:30 AM Mass to 9:00 AM. At this time we will have Benediction.

**CHRZEST ŚW.:**

Chrzest św. w naszej parafii jest udzielany w każdą niedzielę o godz. 11:30 AM. Chrzestnym/ą może być praktykujący katolik, który żyje zgodnie z wiarą i nauką Kościoła. Chrzestni winni mieć ze swojej parafii zaświadczenie, że mogą nimi być. Rodzice przedstawiają to zaświadczenie przy zgłoszaniu chrztu św.

**ŚLUBY:**

Prawo kanoniczne i diecezjalne mówi, że narzeczeni zamierzający zawrzeć związek małżeński w kościele katolickim, winni zgłosić się do biura parafialnego, w parafii do której należą na 6 miesięcy przed ślubem.

**NOWENNA DO CUDOWNEGO MEDALIKĄ:**

W każdą sobotę przed Mszą św. o 7:30 AM.

**ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU:**

W każdy czwartek adoracja Najświętszego Sakramentu (Godzina Święta) po Mszy św. o godz 7:30 AM. do godz. 9:00 AM zakończona Błogosławieństwem.

**TWENTY - NINTH SUNDAY  
IN ORDINARY TIME  
OCTOBER 22, 2017**



**Mass Intentions  
for the Week**

© J. S. Paluch Co., Inc.

**Saturday, October 21**

5:00 PM (Vigil) + Jane & Mauro Carbone of. sisters & brothers

**Sunday, October 22 - World Mission Day**

7:30 AM + Marge Trinde of. Regina Bartusevic & family  
9:00 AM + Barbara Doran of. Dot Piotrowski  
10:30AM + Dominik Chrzanowski of. żona z rodziną

**Monday, October 23 -St. John of Capistrano**

7:30 AM + Romualda Skibicka of. Celina

**Tuesday, October 24 - St. Anthony Mary Claret**

7:30 AM + Danuta Szostak of. córka Monika z rodziną

**Wednesday, October 25**

7:30 AM + Cecelia Sochanski (2r.) of. family

**Thursday, October 26**

7:30 AM + za zmarłych z rodziny Mazur of. Jan i Halina Mazur

**Friday, October 27**

7:30 AM + Joanna i Franciszek Donocik of. rodzina

**Saturday, October 28 - Ss. Simon and Jude**

7:30 AM + Mary Samsel of. daughter Theresa  
5:00 PM + Marlene Szajdek of. dad & family

**Sunday, October 29**

7:30 AM + Jadwiga Citko of. Daniela i Wojciech Szymański  
9:00 AM + Frances Regosch of. Jean Slawinski  
10:30AM O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla Bronisława i Stefani Flisak w 50 rocznicę ślubu



**Sunday, October 15, - Attendance - 629 2016 - 618**

1st Collection - 3,996.00 last year - 4,317.00  
2nd Collection - 1,644.00 last year - 1,567.00

**Thank you for your generosity!**

**TODAY**

The second collection this week is for the **UTILITY FUND**

Today, we celebrate **World Mission Sunday!** We are called to offer our prayers and generous financial support, through the Society for the Propagation of the Faith, for the worldwide mission of Christ. We are asked to reach out to the peripheries, people in remote villages, towns, and cities by using the witness and work of missionaries and local priests. Please keep all missionaries in your daily prayers.

**THIS WEEK**

**During the month of October,** Rosary devotions will take place every weekday evening (Monday- Friday) at 7:00 PM in the church. Everyone is invited to attend.

**NEXT SUNDAY**

The second collection next Sunday will be **ST. VINCENT de PAUL COLLECTION**

The Feast of All Souls will soon be here. Please return the envelopes with the names of your deceased family and friends. An envelope has been included in the monthly packet mailed to you. Additional All Souls Day envelopes are available in the church at all the entrances, and in the rectory during office hours.



© J. S. Paluch Co., Inc.

**Helping the People of Puerto Rico**

Each day we hear the news reports of the continued suffering, devastation and destruction in Puerto Rico. We will have a special collection on the weekend of November 4 & 5 to help the people of Puerto Rico as they try to survive and rebuild. Please use an envelope with your name & address to receive credit for your donation. Envelopes can be found at the entrances to the church. We realize this is another request for disaster assistance but we must help in anyway we can because their need is immense and the devastation is long-lasting.

## DZIŚ.

Druga kolekta przeznaczona jest na  
**OGRZEWANIE KOŚCIOŁA**

Dziś obchodzimy Światowy Dzień Misyjny. W tym dniu w szczególny sposób wspomóżmy naszą modlitwą oraz ofiarą tych, którzy angażują się w dzieło misyjne Kościoła – misjonarki i misjonarzy świeckich i duchownych oraz ich działalność. Chcemy aby dotarli oni do ludzi na peryferiach, w odległych wioskach, miastach i miasteczkach z dobrą nowiną o Chrystusie.

## W TYM TYGODNIU

### **PAŹDZIERNIK MIESIĄCEM MODLITWY RÓŻAŃCOWEJ**

Zachęcamy wszystkich do modlitwy różańcowej w domu, jak też zapraszamy na Nabożeństwo Różańcowe w kościele w miesiącu październiku od poniedziałku do piątku o godzinie **7:00 PM**

### NASTĘPNA NIEDZIELA

Druga kolekta przeznaczona będzie  
**NA POMOC BIEDNYM I POTRZEBUJĄCYM -**  
**Kolekta Św. Wincentego a Paulo**

Please remember in your prayers,

- + Sophie Romaszka
- + Katarzyna Mardula

whose funerals were held this past week.



**PAMIĘTAMY...**

**WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH I DZIEŃ ZADUSZNY**

### PAMIĘTAJMY O NASZYCH ZMARŁYCH

Zbliża się dzień **Wszystkich Świętych i Dzień Zaduszny**, dni w których w szczególny sposób pamiętamy o naszych drogich zmarłych. Przypominamy o składaniu kopertek z imionami bliskich zmarłych, za których będzie odprawionych 9 Mszy św., a także będziemy pamiętać o nich w modlitwach przez cały miesiąc listopad. Dodatkowe kopertki są przy wejściu do kościoła.

## **BOARDS OF REMEMBRANCE**

In the vestibule of the church we have two Boards of Remembrance: " In Memory of " and the Board of Saint John Paul II. A plaque with a name or names can be purchased at the Rectory Office for a cost of \$250. If you are interested please contact the Rectory Office.

## **TABLICE PAMIĘCI**

W przedsiornku naszego kościoła znajdują się dwie Tablice Pamięci - Jedna to Tablica Pamięci o naszych drogich zmarłych a druga poświęcona Św. Janowi Pawłowi II. Tabliczkę z imieniem czy imionami można zakupić w Biurze Parafialnym. Koszt plakietki to \$250. Chętnych prosimy o kontakt z biurem parafii.

### **Lampion przed obrazem Św. Jana Pawła II**

Ofiarowany przez mamę  
O zdrowie dla córki Yolanda

### **Lampion przed obrazem Milosierdzia Bożego**

Ofiarowany przez mamę  
O zdrowie dla córki Yolanda

## **PIELGRZYMKA**

### **TOWARZYSTWA RÓŻAŃCA ŚW.**

Towarzystwo Różańca Świętego zaprasza na pielgrzymkę autokarową do Narodowej Świątyni Św. Elżbiety Seton i Lourdes Grotto na Mt. St. Mary University, Emmitsburg, Maryland  
**w sobotę 11 listopada**

Koszt wycieczki \$70 od osoby. W cenie jest gorący posiłek. Rezerwacje przyjmowane wyłącznie z pełną opłatą. Bardzo ważne: rezerwacje są bezzwrotne - możliwe jest zastępstwo. Więcej informacji i zapisy  
**Bożena Walska 215 380 1406 lub**  
**Maria Kolęda - 610-368-1604.**



### **Pomóżmy ludziom w Puerto Rico.**

Każdego dnia dochodzą do nas wiadomości o dalszych zniszczeniach i skutkach kataklizmu w Puerto Rico. W weekend 4 i 5 listopada będziemy mieli specjalną kolektę, aby pomóc poszkodowanym podnieść się z tych ogromnych zniszczeń. Koperty są wyłożone przy wejściach do kościoła. Na kopercie prosimy napisać swoje imię i nazwisko. Wiemy, że jest to już kolejna zbiórka, ale potrzeby są ogromne i nie możemy być obojętni na ludzkie cierpienie.

## REFLECTION

Power struggles occur on every level of society, from the world stage to relationships at work, to our own homes. We struggle for position in the hierarchy of power: Who has power over whom? How do they wield it? What is the source of that power? What is the healthy response?

In this Sunday's Gospel reading the Pharisees engage Jesus in a power struggle over whether Jews should show tribute to Caesar by paying taxes. Jesus' response puts this and every struggle for power into perspective. In harmony with the words of Isaiah and Paul, Jesus teaches us that God is the ultimate source of all power—the power of earthly rulers, the Pharisees, Jesus, the Church, and the power within ourselves.



© Annika Nelson

**THANK YOU!**

**DZIĘKUJE**

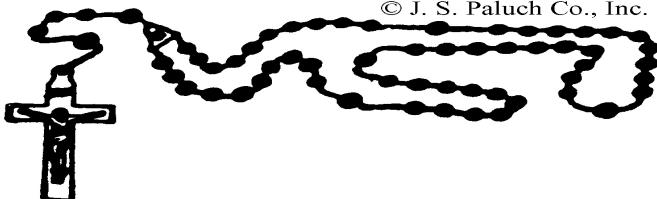
Donation for the Church:

On the special occasion of the

**95<sup>th</sup> Birthday of Cecelia Jesiolowski**

95.00 - daughter Karen Bentley & family

© J. S. Paluch Co., Inc.



*"Różaniec to modlitwa, którą bardzo ukochalem.  
Przedziwna modlitwa. Przedziwna w swej prostocie  
i głębi zarazem... " Św. Jan Paweł II*

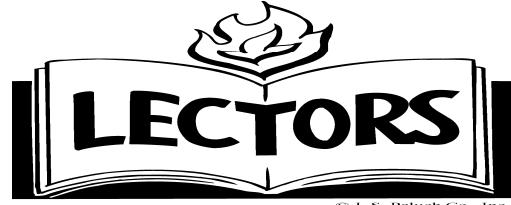
### Shrine of Saint Elizabeth Ann Seton

The Rosary Society is sponsoring a trip to the National Shrine of St. Elizabeth Ann Seton in Emmitsburg, Maryland on Saturday, November 11<sup>th</sup>. The \$70 per person cost includes transportation and a hot meal. Payment is required at the time of registration and is not refundable. Call Bozena Walska 215-380-1406 or Maria Koleda 610-368-1604 for more info.

## REFLEKSJA

Ewangeliczna scena przedstawiająca przewrotność faryzeuszy ukazuje nam drugą stronę naszej natury. Zadając pytanie, z góry wiemy jaka padnie odpowiedź, wiemy, że każda odpowiedź, twierdząca czy przecząca, będzie powodem do odwrotu, do ośmieszenia, do usprawiedliwienia własnego sumienia. Ale nie w przypadku opowieści ewangelickiej. Faryzeusze nie uznawali wyższości Boga nad Cezarem, gdyż według nich Cezar miał władzę absolutną. Odmowę płacenia podatków traktowali jako bunt przeciwko ustanowionej władzy. Jezus, mając naturę Bosko-ludzką, nie dał się wciągnąć w intręgę polityczną. Jego odpowiedź jest jasna: „Oddajcie Cezarowi, co należy do Cezara, a Bogu to, co należy do Boga”

Jakie zadanie stawia przed nami dzisiejsza Ewangelia? Musimy usilniej pracować nad sobą, by zdobyć umiejętność rozróżniania pomiędzy tym, co światowe, a tym, co Boskie. Nie jest to łatwe, ale dopiero po zdobyciu tej umiejętności będziemy mogli mówić o wewnętrznej wolności, z której wypływa całkowite oddanie się Bogu i bycie niezależnym od tego, co materialne. Wyzbądźmy się schizofrenii religijnej, nie bądźmy doktorem Jekyll'em i panem Hyde'm w jednej osobie. Bądźmy dziećmi jednego Boga



### **WANTED: Lectors, Eucharist Ministers & Altar Servers**

Would you like to share your time and talent with St. Adalbert Parish? We are in need of additional Lectors, Eucharist Ministers and Altar Servers. If you can give your time to these important ministries, we would love to have you serve Jesus and the Parish on the altar. Please call the rectory office for more details.

### Roman Catholic High School Class of 1967

**50th Anniversary Reunion**

Saturday, November 25, 2017 at

Sandy Run Country Club,

200 Valley Green Road, Oreland, PA 19075.

For information please contact: Jim Fitzsimmons at jfitzsimmons0124@gmail.com or 267-716-9716

COVER SHEET:

CHURCH NAME

**ST. ADALBERT  
2645 East Allegheny Avenue  
Philadelphia, PA 19134**

Telephone Number:

**215-739-3500**

Contact Person:

**Irene Padlo, Hanna Goclowska**

Software:

**Microsoft Publisher 2007  
Adobe Acrobat 9  
Windows XP Professional Service Pack**

Printer:

**HP LaserJet 6 P**

Number of pages Sent:

**1 through 5**

Sunday Date of Publication:

**October 22, 2017**

Transmission Time: